

629969-2026 - Hange

Saksamaa – Tarkvarapaketid ja infosüsteemid – Microsoft Software Lizenzen im Rahmen eines Enterprise Agreement (EA) Vertrages

OJ S 177/2026 14/09/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Stadt Troisdorf

E-posti aadress: vergabestelle@troisdorf.de

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Microsoft Software Lizenzen im Rahmen eines Enterprise Agreement (EA) Vertrages
Kirjeldus: Die Stadt Troisdorf (Bundesland Nordrhein-Westfalen) hat einen EA-Vertrag für die Beschaffung und Nutzung von Microsoft-Lizenzen abgeschlossen, der zum 31.12.2026 ausläuft. Um eine lückenlose Fortführung der SA für die lizenzierten Produkte ab dem 01.01.2027 zu gewährleisten und zusätzliche Microsoft-Lizenzen erwerben zu können, ist der Abschluss einen neuen EA-Vertrages mit einem Microsoft-Handelspartner (LSP) erforderlich. Die Einzelaufträge im Rahmen des neuen EA werden von der Stadt Troisdorf für ihren eigenen Bedarf vergeben. Als Kommune ist die Stadt Troisdorf berechtigt, einem EA-Vertrag zu den Konditionen des BMI beizutreten.

Menetluse tunnus: 22290ceb-a5ab-4c29-b189-998feb7b81d2

Sisemine tunnus: 26008 e VgV

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid

Täiendav liigitus (cpv): 48219000 Mitmesugused võrgutarkvara paketid

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Kölner Straße 176

Linn: Troisdorf

Sihtnumber: 53840

Riik – jaotus (NUTS): Rhein-Sieg-Kreis (DEA2C)

Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: #Bekanntmachungs-ID: CXPTY8DGE5# Nebenangebote sind nicht zugelassen und werden ausgeschlossen. Eine rechtzeitige Beantwortung von Bewerberfragen kann nur gewährleistet werden, sofern diese 7 Tage vor Ablauf der Angebotsfrist gestellt werden.

Õiguslik alus:

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade, Hankedokument

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: siehe § 123, 124 GWB; Möglichkeit der Selbstreinigung gemäß § 125 GWB; § 57 VgV; § 42 Absatz 1 VgV

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Microsoft Software Litsenzen im Rahmen eines Enterprise Agreement (EA) Vertrages
Kirjeldus: Die Stadt Troisdorf hat Ende 2023 einen EA-Vertrag mit einer Laufzeit von drei Jahren, sowie einer vom Hersteller eingeräumten Verlängerungsoption um ein weiteres Jahr für die Nutzung von Microsoft-Produkten abgeschlossen. Da beabsichtigt ist, die Verlängerungsoption nicht in Anspruch zu nehmen, endet der Vertrag zum 31.12.2026. Im Vorfeld der Ausschreibung wurden die vorhandenen Microsoft-Lizenzen und die IT-Infrastruktur der Stadt Troisdorf überprüft und der bestehende sowie zukünftige Bedarf ermittelt. Es ist notwendig, die bestehenden Software Assurance-Leistungen für die einzelnen Microsoft-Produkte des bisherigen EA-Vertrages fortzusetzen und zudem Lizenzen mit Software Assurance mit Beginn der Laufzeit des neuen Vertrages zu erwerben.

Sisemine tunnus: 26008 e VgV

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 48000000 Tarkvarapaketid ja infosüsteemid

Täiendav liigitus (cpv): 48219000 Mitmesugused võrgutarkvara paketid

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Kölner Straße 176

Linn: Troisdorf

Sihtnumber: 53840

Riik – jaotus (NUTS): Rhein-Sieg-Kreis (DEA2C)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/01/2027

Kestuse lõppkuupäev: 31/12/2029

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 1

Muu informatsioon uuendamise kohta: Es besteht die Option der einmaligen Verlängerung des Auftrags um ein weiteres Jahr, somit längstens bis zum 31.12.2030. Bei beabsichtigter Verlängerung wird der Auftraggeber spätestens drei Monate vor Vertragsende ein Angebot für die Verlängerung beim Auftragnehmer erfragen.

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole nõutud

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei
See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah
Lisateave: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. **Strateegilised hanked**

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. **Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - Angabe zur Eintragung in das Berufsregister oder Angabe zur Nichtverpflichtung (siehe Formular Eigenerklärung zur Eignung). Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - Nachweis der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister zu den Angaben/der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung; - Gewerbeanmeldung; - Handelsregistrauszug; - Nachweis zur Eintragung in der Handwerksrolle (Handwerkskarte) bzw. bei der Industrie- und Handelskammer.

Kriteerium: Üldine aastane käive

Valikukriteeriumi kirjeldus: Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - Angabe Umsatz des Bieters in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren (siehe Eigenerklärung zur Eignung) Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - Nachweis über den Gesamtumsatz und ggfs. Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftragsgegenstandes zu den Angaben in der Eigenerklärung zur Eignung

Kriteerium: Alltöövõtu osakaal

Valikukriteeriumi kirjeldus: Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - Angabe, welche Teile des Auftrags das Unternehmen unter Umständen als Unteraufträge zu vergeben beabsichtigt; - bei Unteraufträgen: ausgefüllte Informationen Unteraufträge Angebotsabgabe, Formular 533a EU; - bei Eignungsleihe: ausgefüllte Erklärung Eignungsleihe, Formular 534a EU. Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - ggf. bei Unteraufträgen: ausgefüllter Nachweis Unterauftragnehmer, Formular 533b EU; - ggf. bei Eignungsleihe: ausgefüllte Erklärung Eignungsleihe Haftung, Formular 534b EU; - ggf. Erklärungen und Nachweise zur Eignung Dritter/ Nachunternehmer/ Unterauftragnehmer.

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - Angabe zur Partnerautorisierung oder aktuelle Partnerschaftsbestätigung von Microsoft oder öffentlicher Nachweis über den Eintrag auf der Website von Microsoft auf einem zum Zeitpunkt der Angebotsabgabe gültigen Ausdruck oder Unternehmenszertifizierungen (siehe Eigenerklärung zur Eignung) Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - Nachweis zur Partnerautorisierung oder zur aktuellen Partnerschaftsbestätigung von Microsoft oder dem öffentlichen Nachweis über den Eintrag auf der Website von Microsoft auf einem zum Zeitpunkt der Angebotsabgabe gültigen Ausdruck oder der Unternehmenszertifizierungen zu den Angaben/der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Ühtlasi, mis on pakutavate tingimustega koos: - Erklärung Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung nebst verbindlicher Erklärung im Auftragsfall bei

nicht ausreichenden Deckungssummen diese anzupassen (siehe Eigenerklärung zur Eignung). Unterlagen, auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind: - aktueller Nachweis der Betriebshaftpflichtversicherung zu den Angaben/der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung.

Kriteerium: Viited määratud tarnetele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Vom Unternehmen ist mit Angebotsabgabe vorzulegen: - Angabe der wesentlichen in den letzten 3 Jahren erbrachten Leistungen mit Angabe des Wertes, des Zeitraums der Leistungserbringung und des Auftraggebers (siehe Eigenerklärung zur Eignung). Vom Unternehmen ist auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen: - Nachweis zu den Referenzprojekten zu den Angaben/der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung sowie der Referenzliste.

Kriteerium: Keskmise aastane tööjõud

Valikukriteeriumi kirjeldus: Vom Unternehmen ist mit Angebotsabgabe vorzulegen: - Angabe der durchschnittlichen Mitarbeiter des Bieters, sowie der Mitarbeiter, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen (s. Eigenerklärung zur Eignung); - Angabe zu den Microsoft-Qualifizierungen / -Fortbildungen der Consultants und Specialists und der Erreichbarkeit für die Microsoft Lizenzberatung, -unterstützung und die Auftragsabwicklung zu den beauftragten Lizenzen und Software Assurances (s. Eigenerklärung zur Eignung). Vom Unternehmen ist auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen: - Nachweis zur Zahl der in den letzten drei Jahren jahresdurchschnittlich Beschäftigten nebst Nennung der Leitung vorgesehenen Personen zu der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung; - Nachweis zu den Microsoft-Qualifizierungen / -Fortbildungen der Consultants und Specialists und der Erreichbarkeit für die Microsoft Lizenzberatung, -unterstützung und die Auftragsabwicklung zu den beauftragten Lizenzen und Software Assurances zu den Angaben/der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung.

Kriteerium: Tööriistad, taimed või tehnilised seadmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Vom Unternehmen ist mit Angebotsabgabe vorzulegen: - Angabe der Nutzung einer Plattform für Lizenzverwaltung der Microsoft-Lizenzen (s. Formular 26008 Eigenerklärung zur Eignung). Vom Unternehmen ist auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen: - Nachweis der Nutzung einer Plattform für Lizenzverwaltung der Microsoft Lizenzen zu den Angaben/der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: günstigster Preis

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 05/10/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTY8DGE5/documents>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: Die Kommunikation erfolgt elektronisch über die Vergabeplattform: Vergabemarktplatz Rheinland.

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTY8DGE5>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 12/10/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 60 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit dem Angebot, sowie auf Verlangen, gefordert waren, werden nachgefordert.

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 12/10/2026 09:01:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Koht: Rathaus Stadt Troisdorf, Kölner Straße 176, 53840 Troisdorf, 4. Etage, Raum 439

Lisateave: Bieter oder deren Bevollmächtigte sind zum Eröffnungstermin nicht zugelassen.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Vom Unternehmen ist mit Angebotsabgabe

vorzulegen: - das elektronische oder unterschriebene schriftliche Angebotsschreiben,

Formular 324 EU; - das inhaltliche Angebot mit Angebotspreis; - bei Bietergemeinschaften:

unterschriebene Bewerber-/Bietergemeinschaftserklärung; - Eigenerklärung zu

Ausschlussgründen, (Formular 521 EU); - Eigenerklärung Sanktionen (Formular 523 EU); -

ausgefüllte Eigenerklärung zur Eignung zur Eignung; - Eigenerklärung Subventionen

(Formular 524 EU). Unterlagen, die auf Verlangen der Vergabestelle vorzulegen sind: - ggfls.

Vorlage eines rechtskräftigen Insolvenzplanes zu der Erklärung in der Eigenerklärung zur

Eignung; - Nachweis zur Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw.

Bescheinigung in Steuersachen zu der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung; -

aktueller Nachweis der Berufsgenossenschaft (Unbedenklichkeitsbescheinigung) zu den

Angaben/der Erklärung in der Eigenerklärung zur Eignung; - ggf. Nachweis zur Eigenerklärung

zur Eignung.

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Westfalen c/o Bezirksregierung Münster

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von

Rechtsbehelfen: Das Vergabeverfahren unterliegt den Vorschriften über das

Nachprüfungsverfahren vor den Vergabekammern (§§ 155 ff. GWB). Gemäß § 160 Absatz 3 Satz 1 GWB ist ein Nachprüfungsantrag unzulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt. 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist der Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind, 5. ein offensichtlicher Missbrauch des Antrags- oder Beschwerderechts gemäß § 180 Absatz 2 vorliegt.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Stadt Troisdorf

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Stadt Troisdorf

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Stadt Troisdorf

Registreerimisnumber: DE123103727

Postiaadress: Kölner Straße 176

Linn: Troisdorf

Sihtnumber: 53840

Riik – jaotus (NUTS): Rhein-Sieg-Kreis (DEA2C)

Riik: Saksamaa

Kontaktpunkt: Zentrale Vergabestelle

E-posti aadress: vergabestelle@troisdorf.de

Telefon: +49 2241900-9214

Faks: +49 2241900-8080

Internetiaadress: <http://troisdorf.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer Westfalen c/o Bezirksregierung Münster

Registreerimisnumber: DE164242157

Postiaadress: Albrecht-Thaer-Straße 9

Linn: Münster

Sihtnumber: 48147

Riik – jaotus (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefon: +49 0251411-1691

Faks: +49 0251411-2165

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 9bd013e0-dfa5-42b5-950c-e8d13a69021d - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 11/09/2026 09:48:14 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 629969-2026

ELT S väljaande number: 177/2026

Avaldamise kuupäev: 14/09/2026